



EESO info



UVODNIK

Ta številka je v glavnem posvečena pritoku beguncev v Evropo in revščini, zato se bom na to osredotočil tudi sam v svojem prvem uvodniku, ki ga pišem kot predsednik Odbora.

Na eni strani se srečujemo s humanitarno krizo in potrebo po dostojnem sprejemanju beguncev, na drugi strani pa z grozljivim poglobljanjem revščine.

Tako kot mnogi Evropejci sem tudi sam pretresen in ogorčen zaradi usode enih in drugih. Ne morem prenesti, da so ljudje na katerem koli koncu sveta prisiljeni vse zapustiti in celo tvegati življenje zaradi nasilja, vojne, tiranije ali revščine. Sram naj bo vse, ki te odhoda povzročajo ali spodbujajo ali na kakršen koli način izkoriščajo, in obratno, vsa čast tistim, zlasti v naši civilni družbi, ki naredijo vse, da bi ublažili ali zaustavili trpljenje.

Pa vendar naša Evropa, ki še naprej vzbuja upanje za mir, demokracijo in celo za preživetje tistih, ki so vse izgubili, sama šteje grozljivo visoko in na žalost naraščajoče število državljanov, ki živijo v negotovosti in pomanjkanju. Tudi to bi se moralo nehati.

O enem in drugem vprašanju je naš Odbor že podal določeno število mnenj in bil bi že skrajni čas, da jih oblikovalci politik začnejo upoštevati, vendar delo še zdaleč ni zaključeno.

Zadovoljen sem, da sem letos predlagal, da nagrado civilne družbe prejmejo akterji civilne družbe, ki so dejavni v boju proti revščini, in da so se moji kolegi s tem strinjali. Vesel sem tudi, da so se strinjali, da se čim bolj zmanjšajo dodatni stroški, da bi lahko podelili čim več nagrad. V ponos in čast mi je predsedovati evropskemu organu, ki to počne, kajti njegova vloga je tudi to, da v imenu evropske civilne družbe in njenih organizacij daje signale solidarnosti in vzajemne pomoči.

Georges Dassis,
predsednik Evropskega ekonomsko-socialnega odbora
V Bruslju, 3. novembra 2015

Drage kolegice in kolegi,

zdaj, ko to pišem, smo pretreseni nad tem, kar se je zgodilo v petek zvečer v Parizu. V teh izjemnih okoliščinah sem za objavo na spletni strani Odbora takoj pripravil izjavo v imenu članov Odbora, katere namen je bil odločno povedati, da je vsa evropska civilna družba popolnoma solidarna s francoskim narodom in izjemno ogorčena nad nizkotnimi dejanji prezira vrednih posameznikov.

Besedilo te izjave je na voljo tu:

<http://www.eesc.europa.eu/?i=portal.en.news&itemCode=37465>

To sem naredil brez odlašanja, takoj v soboto zjutraj, ker sem prepričan, da je to moja naloga in da ste me izvolili tudi zato. Zdaj pa bi želel, da sami prevzamete besedo, in upam, da bo naš Odbor na plenarnem zasedanju o tem sprejel tudi konkretno resolucijo.

Georges Dassis
V Bruslju, 17. novembra 2015

V TEJ ŠTEVILKI

2 Ozark Henry zaradi svojih prizadevanj za boj proti trgovini z ljudmi imenovan za belgijskega ambasadorja dobre volje pri ZN, slovesnost je potekala v EESO

3 Usklajevanje napredka – predsednik EESO opisal prednostne naloge Odbora med svojim mandatom

4 Nova struktura EESO

6 Predsedniki skupin predstavili svoje prednostne naloge

7 Povejte svoje mnenje o 7. okvirnem programu

8 EU-Afrika: civilna družba je pripravljena na sodelovanje pri odzivanju na begunsko krizo

KOLEDAR DOGODKOV

20. in 21. januar 2016,
EESO, Bruselj:
plenarno zasedanje EESO

Evropski ekonomsko-socialni odbor
Most med Evropo in organizirano civilno družbo
December 2015 | SL

Enotni smo

Izjava predsednika Evropskega ekonomsko-socialnega odbora o terorističnih napadih v Parizu 13. novembra 2015

V imenu vseh kolegov, članov Evropskega ekonomsko-socialnega odbora, ki v evropskih institucijah zastopajo vse velike organizacije delodajalcev, sindikatov in državljanov Unije, izražam absolutno zgroženost in ogorčenost zaradi strahopetnih in barbarskih napadov sinoči v Parizu.

V mislih smo z žrtvami, njihovimi bližnjimi, francoskim narodom in njegovimi institucijami, ki jim zagotavljamo vso svojo solidarnost.

Ti morilci, pijani od sovraštva, neumni, nizkotni in prezira vredni, so napadli narod, demokracijo in temeljne vrednote Francoske republike. S tem pa napadajo tudi narode, demokracijo in temeljne vrednote Evrope, saj so njene vrednote enake. Ne bodo prevladali. Ne bodo nas upognili. Ne bodo dosegli nobenega od svojih ciljev: naša enotnost glede vrednot evropske demokracije, ki jih pravzaprav v veliki meri dolgujemo Francoski republiki, se bo še okrepila.



© Frederic Legrand – COMEFO / Shutterstock.com

Ena stvar je jasna: enotno jim nasprotuje vsa organizirana civilna družba v Evropi, skupaj s francoskim narodom – to pomeni vse organizacije delodajalcev, sindikatov in državljanov vseh držav Evropske unije.

Georges Dassis,
predsednik
Evropskega ekonomsko-socialnega odbora

Evropska civilna družba obravnava migracijsko krizo

Kljub velikemu tveganju in trpljenju se vse več migrantov in beguncev odpravlja na pot v EU. V prispevku EESO obravnavamo kratkoročne prednostne naloge, obenem pa si prizadevamo najti vzdržne, celovite rešitve. Uporabljeni trojni pristop zajema spopadanje s tihotapljenjem migrantov, vključevanje migrantov na trg dela in obiskovanje sprejemnih centrov na terenu.

© Stefano Mallia



Člana EESO Stefano Mallia in Cristian Pîrvulescu v centru Rdečega križa na Siciliji

Javno posvetovanje o akcijskem načrtu za boj proti tihotapljenju migrantov

EESO je 12. oktobra v okviru svojega mnenja o akcijskem načrtu EU za boj proti tihotapljenju migrantov za obdobje 2015–2020 organiziral javno posvetovanje. Dogodek, ki mu je predsedovala poročevalka EESO Brenda King (skupina delodajalcev, Združeno kraljestvo), je EESO omogočil, da zbere izkušnje vpletenih strani, vključno z Uradom ZN za droge in kriminal. „Begunska kriza je globalen izziv, s katerim se posamezne države ne morejo spopadati same. EESO podpira boj proti tihotapcem in organiziranemu kriminalu tako znotraj EU kot izven njenih meja. Vendar močno priporoča zagotavljanje varnih in

zakonitih migracijskih in mobilnostnih poti v Evropsko unijo, saj je to najučinkovitejši način za varovanje meja EU in odpravo povpraševanja po storitvah tihotapcev.“

Obisk Sicilije

V dneh od 12. do 14. oktobra sta poročevalca za mnenje EESO o agendi Komisije za migracije (Stefano Mallia – skupina delodajalcev, Malta, in Cristian Pîrvulescu – skupina raznih dejavnosti, Romunija) obiskala Sicilijo, kjer sta se sestala z zainteresiranimi akterji, ki se spopadajo z množičnim prihodom migrantov in beguncev na otok.

>>> stran 2

Priznanje najvidnejšim borcem proti revščini: evropska civilna družba aktivna za odpravo revščine v Evropski uniji

Organizacije na lokalni ravni, ki si v Nemčiji, na Irskem, v Franciji, na Poljskem in Finskem prizadevajo za blaženje revščine, so zglede za zagotavljanje direktne pomoči tistim, ki jo potrebujejo. Evropski ekonomsko-socialni odbor je evropsko nagrado za civilno družbo za leto 2015 posvetil organizacijam, ki izstopajo zaradi svoje ustvarjalnosti in uspeha v boju proti revščini.

V Odbor je prispelo 100 predlogov zelo raznovrstnih in kakovostnih projektov, od katerih jih je bilo izbranih pet:

- Društvo **Armut und Gesundheit** (Nemčija) nudi celovito zdravstveno nego brezdomcem, ambulantno za



Strokovna žirija za nagrado za civilno družbo: Maureen O'Neill, nekdanja članica EESO in predsednica strokovne skupine SOC, Jean Lambert, poslanec EP, Anne Van Lancker, belgijska političarka in nekdanja poslanka EP, Julius op de Beke, referent v GD EMPL in zastopnik Stefana Olssona, direktorja v Evropski komisiji

paciente v negotovem položaju, ki so brez zdravstvenega zavarovanja, in izvaja še mnoge druge pobude. Eden od projektov z imenom Street Jumpber je namenjen spodbujanju zdravja med otroki in mladimi iz prikrajskega okolja.

- **Fáilte isteach** v okviru **Third Age** (Irsko) je projekt lokalne skupnosti, pri katerem starejši prostovoljci

>>> stran 2



Ozark Henry zaradi svojih prizadevanj za boj proti trgovini z ljudmi imenovan za belgijskega ambasadorja dobre volje pri ZN,

slovesnost je potekala v EESO

Urad Združenih narodov za droge in kriminal (UNODC) je 21. oktobra 2015 ob prisotnosti predsednika EESO Georgesasa Dassisa imenoval znanega belgijskega glasbenika **Ozarka Henryja** za novega nacionalnega ambasadorja dobre volje na področju boja proti trgovini z ljudmi. Z imenovanjem želi Urad v Belgiji opozoriti na trgovino z ljudmi in pomagati pri pridobivanju podpore za boj proti temu pojavu.



Ozark Henry na slovesnosti

Trgovina z ljudmi vsako leto v Evropi zahteva več kot 10 000 žrtev. **Georges Dassis, predsednik Evropskega ekonomsko-socialnega odbora**, je v zvezi s tem dejal: „Ta sodobna oblika suženjstva je škandal in kriminalno dejanje zoper civilizirano družbo. Imenovanje Ozarka Henryja za ambasadorja dobre volje pri ZN je dobra novica za Belgijo in za Evropo, saj bo povečalo ozaveščenost in mnoge spodbudilo k dejanjem. Zagotavljam vam, da ga bodo organizacije civilne družbe podprle, saj so v najboljšem položaju za iskanje žrtev in aktivno preprečevanje trgovine z ljudmi. Lahko se zanesete na to, da bomo ključni partner v boju proti temu pojavu.“

V govoru ob imenovanju je **Ozark Henry** med drugim dejal: „Žrtev trgovine z ljudmi je mnogo, vendar jih ne vidimo ali jih ne želimo videti. To so otroci, ki morajo prosjačiti na ulicah, ali pa osebe, prisiljene v prostitucijo ali nezakonito

delo v izkoriščevalskih delavnicah. Medtem smo mi srečni v našem malem svetu in se ukvarjamo s svojimi vsakdanjimi nalogami. Menim, da moram nekaj storiti in ljudi ozaveščati o teh kriminalnih dejanjih, da bodo podprli organizacije, ki se borijo proti njim.“

Jean-Luc Lemahieu, direktor urada UNODC, pristojen za področje javnih zadev, se je zahvalil EESO, ker njegovi člani podpirajo boj proti trgovini z ljudmi s pripravo obsežnih in vplivnih mnenj o tem vprašanju. Poleg tega je pozdravil novo vlogo Ozarka Henryja v Belgiji. V imenu Belgije je spregovoril **Werner Bauwens, namestnik generalnega direktorja za večstranska vprašanja pri Ministrstvu za zunanje zadeve**, ki je pohvalil delo ZN v praksi ter poudaril vodilno vlogo Belgije v boju proti trgovini z ljudmi. (cad) ●

Ustrezni instrumenti financiranja za podjetja so predpogoj za gospodarsko rast

EESO podpira mikrofinanciranje kot odlično sredstvo za boj proti finančni izključenosti



Predsednik EESO Georges Dassis in njeno veličanstvo belgijska kraljica Mathilda

Mikrofinanciranje zajema vrsto finančnih storitev za tiste, ki tradicionalno ne veljajo za kreditno sposobne, predvsem ker nimajo jamstev, s katerimi bi se finančna ustanova zaščitila pred tveganjem izgube.

Mikrofinanciranje je sicer usmerjeno predvsem v države v razvoju, vendar se zagotavlja tudi posojilomalcem v EU. EESO je 19. in 20. oktobra 2015 pomagal organizirati **Prvi evropski dan mikrofinanciranja**, katerega namen je bil informiranje o tej obliki financiranja kot načinu za boj proti socialni izključenosti in brezposelnosti v EU. Događka sta se udeležili **Njeno Veličanstvo belgijska kraljica Mathilda** in **komisarka Marianne Thyssen**, predsednik strokovne skupine EESO za

ekonomsko in monetarno unijo ter ekonomsko in socialno kohezijo **Joost van Iersel** pa je ob tem opozoril na nujno krepitev konkurenčnosti, trajnostnega razvoja in socialnega vključenja v EU ter na oblikovalce politik EU naslovil naslednje sporočilo: „V državah članicah so precejšnje ovire za razvoj mikrofinanciranja, zato je treba izboljšati okvirne pogoje na tem področju.“

Dejansko se mikrofinanciranje v Evropi naglo razvija v pomembno orodje za zmanjšanje socialne in finančne izključenosti, s katerim se zagotavljajo finančne (mikrokrediti, mikrozavarovanja ipd.) in nefinančne storitve (usposabljanje, mentorstvo ipd.).

EESO se že ukvarja s tem vprašanjem in je prepričan, da je mikrofinanciranje možnost za spodbujanje podjetništva in ustvarjanje delovnih mest v mikropodjetjih. Za zmanjšanje zapletenosti mikrokreditov in njihovih stroškov EESO predlaga, da se po eni strani razvijejo standardizirane visokotehnološke storitve, po drugi pa zagotovijo jamstva in sofinanciranje.

Po mnenju EESO je resnični preobrat, ki ga prinaša mikrofinanciranje, v tem, da prek posredniških dejavnosti prinaša priložnost za tiste, ki nimajo dostopa do finančnega trga, ter jim omogoča, da z lastnimi sredstvi izvedejo svoje projekte, s čimer se osvobodijo pomoči, subvencij in odvisnosti od drugih. (mm) ●

Nadaljevanje s strani 1

Evropska civilna družba obravnava migracijsko krizo

Na srečanjih z Rdečim križem, Mednarodno organizacijo za migracije, predstavniki pisarne regionalne skupine EU za posredovanje, ki podpira delovanje sprejemnih točk, sprejemnim centrom v mestu Pozzallo ter nevladnimi organizacijami, kot so Karitas, Centro Astalli in Comunità di Sant'Egidio, je postalo jasno, da obstaja velika razlika med stanjem na papirju in stanjem na terenu.

Stefano Mallia je komentiral: „Izziv je v tem, da se v 24 urah sprejme odločitev o tem, ali lahko migrant zaprosi za zaščito ali ne. Tiste, za katere

obvelja mnenje, da zaščitne ne potrebujejo, bodisi vrnejo – v kolikor prihajajo iz države, s katero je sklenjen sporazum o vračanju (npr. Tunizija) – bodisi pozovejo, naj v 7 dneh zapustijo Italijo, in vržejo na ulico. Jasno je, da to vodi v številne težave.“

Večje financiranje bi nevladnim organizacijam omogočilo profesionalizacijo dela, boljše usklajevanje vseh akterjev pa bi preprečilo, da se ljudje izgubijo v sistemu. Več pozornosti je prav tako treba namenjati procesu vključenja.

Nadaljevanje s strani 1

Priznanje najvidnejšim borcem proti revščini: evropska civilna družba aktivna za odpravo revščine v Evropski uniji



EESO: zavezan zmanjšanju revščine v Evropi

migrantom in beguncem nudijo pogovorne tečaje angleškega jezika in tako pomagajo pri njihovem vključenju v irsko družbo. Storitve več kot 750 prostovoljcev vsak teden uporablja več kot 2200 učencev – priseljencev, proslincev za azil in beguncev.

- Namen pobude **Uniterres** v okviru **A.N.D.E.S.** (Francija) pa je socialne in solidarnostne trgovine oskrbovati s svežimi in kakovostnimi lokalnimi proizvodi, tj. sadjem, zelenjavo, zelišči in jajci. Proizvodi v teh samopostrežnih trgovinah so za največ 30 % njihove nabavne cene na voljo ranljivim skupinam ljudi in tistim, ki prejema pomoč v hrani. Uniterres trenutno podpira 124 kmetov v regijah Poitou-Charentes, Akvitanija, Midi-Pyrénées in Bretanija, oskrbuje 53 socialnih in solidarnostnih trgovin ter vsako leto 20 000 ljudem zagotavlja pomoč v hrani.
- **Centri za družbeno vključenje** so pobuda **sklada za medsebojno pomoč Barka** (Poljska), ukvarjajo pa se z izobraževanjem in poklicnim usposabljanjem dolgoletno brezposelnih, vključno z invalidi, nekdanjimi zaporniki, begunci in odvisniki.

Centri organizirajo delavnice za poklicno pre-kvalificiranje, izobraževalne tečaje in podporne skupine.

- Namen sklada **Y-Foundation** (Finska) je spodbujanje zdravja in socialne varnosti, in sicer tako, da v skladu s spoštovanjem človekovega dostojanstva nudi cenovno dostopna in kakovostna najemniška stanovanja ljudem, ki težko najdejo bivališče na prostem trgu nepremičnin. Skupine, ki največ ki najpogosteje uporabljajo te storitve, so brezdomci in ljudje v nevarnosti, da postanejo brezdomci. Y-Foundation organizira in podpira tudi iskanje bivališč za mlade in osebe, ki se spopadajo s težavami, povezanimi z duševnim zdravjem ali odvisnostjo.

Po besedah Jeana Lamberta, poslanca EP in enega od štirih strokovnih ocenjevalcev, je „mogoče opaziti, da cela vrsta problemov priteguje vse več pozornosti – to so problemi, povezani z brezdomstvom ali hrano. Nekateri so precej pretresljivi, saj nas opozarjajo, da še vedno ne zmremo izpolnjevati osnovnih človekovih potreb in spoštovati temeljnih človekovih pravic.“

V Žiriji za nagrado civilne družbe so bili predsednik EESO, oba podpredsednika, predsednik skupine delodajalcev, predsednik skupine raznih dejavnosti, član skupine delojemalcev in generalni sekretar EESO.

Žirija je s krajšega seznama enajstih predlogov, ki ga je pripravila zunanja skupina štirih strokovnjakov, izbrala pet zmagovalcev. Ti si bodo razdelili nagrado v višini 50 000 EUR, denar pa naj bi vložili v projekte za še več pomoči skupnostim. (sg) ●

Evropsko leto za razvoj 2015 v EESO: od zamisli do tematskega seminarja

EESO se ni samo domislil, da bi bilo leto 2015 lahko evropsko leto za razvoj, ampak je tudi prispeval k njegovemu uspehu. Vse leto je potekala vrsta pobud, katerih namen je doseči širše občinstvo, kot so poslovne skupine, sindikati in nevladne organizacije, da bi preučili, kako bi lahko bolj uspešno in učinkovito poenostavili in uskladjali to politiko.

Strokovna skupina za zunanje odnose EESO je tesno sodelovala z državami, ki si prizadevajo, da bi dosegle razvojne cilje. Najpomembnejša je bila organizacija **14. regionalnega seminarja ekonomskih in socialnih interesnih skupin AKP-EU**, na katerem so se udeleženci odločno zavzeli za vzpostavitev konvergenčnega okvira za cilje trajnostnega razvoja s močnim poudarkom na izkoreninjenju revščine in blažitvi podnebnih sprememb. Na **srečanju mreže ECOSOC EU-Afrika** je EESO vztrajal, da bi bilo treba nujni skrbniški sklad za Afriko, ki ga je EU predstavila na vrhu v Valletti, upravljati pregledno in da bi moral temeljiti na ciljih trajnostnega razvoja, ki morajo biti tudi podlaga za njegovo spremljanje, v okviru dejanskega partnerstva med državami.

Konec leta 2015 je oddelek za komuniciranje EESO v Luksemburgu organiziral **seminar civilne družbe o medijih 2015**, katerega glavna tema so bili izzivi komuniciranja o razvojni politiki. Potekal je 26. in 27. novembra in udeležili so se ga tiskovni predstavniki organizacij civilne družbe, novinarji, študentje in profesorji iz vse

EU. Razpravljali so o treh zanimivih temah – o komunikacijski kampanji evropskega leta za razvoj, o vlogi civilne družbe v medijih in o komuniciranju o trajnostnih razvojnih ciljih. Člani EESO in ugledni govorniki iz regionalnega informacijskega centra ZN, ILO, EIB, WWF, Welthungerhilfe, švedske razvojne agencije, Evropske komisije in Parlamenta, luksemburške vlade in ekonomsko-socialnega sveta so posredovali svoje izkušnje, izmenjali najboljše prakso in razpravljali s približno 150 gosti. Več o tem dogodku je na voljo na spletni strani EESO. (sma/dm) ●



Javno posvetovanje o vključenju beguncev na trg dela

15. oktobra je v Bruslju potekalo javno posvetovanje o vključenju beguncev na trg dela, na katerem so svoje prispevke predstavili Karitas, UNHCR, Evropska komisija, nemška zvezna agencija za zaposlovanje in Mednarodna katoliška komisija za migracije. Med govorniki je bil dr. Alizoy Temorshah iz Afganistana, ki mu je bil odobren status begunca – pojasnil je, kako težko je bilo začeti poklicne dejavnosti v Belgiji. Zaključek posvetovanja je bil, da bi zaposlitev

olajšala socialno vključenje, zmanjšala odvisnost od socialne pomoči in povečala možnosti za dostojno nastanitev. Zaposleni begunci bi prispevali k sistemu socialnega varstva, njihova poraba potrošniškega blaga pa bi bila koristna za gospodarstvo kot celoto. To bi evropskim državam lahko pomagalo pri obravnavanju demografskega upada, staranja prebivalstva in pomanjkanja delovne sile.

Ugotovitve z obiska in posvetovanja bodo vključene v mnenja, o katerih bo plenarna skupščina glasovala decembra. (mm/dm) ●



EESO info

Evropski ekonomsko-socialni odbor
Most med Evropo in organizirano civilno družbo
December 2015 | SL

Usklajevanje napredka: Georges Dassis, novi predsednik EESO, opisal prednostne naloge Odbora med svojim mandatom

Georges Dassis je bil z veliko večino glasov izvoljen za 31. predsednika Evropskega ekonomsko-socialnega odbora, ki ga bo v obdobju 2015–2018 vodil skupaj s podpredsednikoma Michaelom Smythom (proračun) in Gonçalom Lobom Xavierjem (komuniciranje).

„Ta mandat bo koristil državljanom, ki jim bo v celoti posvečen. Uporabili bomo vse sile civilne družbe, da bo Evropska unija privlačna in bolj prisotna v vsakdanjem življenju Evropejcev. Najprej se je treba lotiti odpravljanja skrajne revščine ter veliko vlagati v zaposlovanje mladih in v infrastrukturne, raziskovalne in inovacijske projekte. Evropa ne sme pomeniti zniževanja, ampak zviševanje standardov. Izboljšati mora življenje vseh državljanov na severu, jugu, vzhodu in zahodu; to je tisto, kar imamo v mislih, ko govorimo o usklajevanju napredka,“ je povedal predsednik **Dassis**.

Program predsednika ponuja zelo praktičen pogled na politike Evropske unije, ta pogled pa črpa iz mnenj, ki jih je sprejel Odbor in jih naslovil na evropske institucije v skladu z nalogo, ki je Odboru dodeljena s Pogodbo. Program, ki Unije še zdaleč ne obravnava kot nekaj samo po sebi umevnega, poudarja hudo krizo, ki jo je čutili v Evropi – gospodarska kriza in nazadovanje na socialnem področju sta močno načela zaupanje državljanov. Poziva k podjetniškemu duhu, delu in solidarnosti ter še naprej poudarja **socialno, ekonomsko in teritorialno kohezijo** kot temelj pravične in poštene Unije. Za to je treba uporabiti instrumente, kot so evropski minimalni dohodek in davki.

Predsednik podpira tudi naložbeni načrt za Evropo, v programu pa zahteva, da se mu doda **poseben načrt naložb** za rast in zaposlovanje ter sprejmejo konkretni ukrepi za ekonomsko

konvergenco, kot sta sistem za skupno izdajanje javnega dolga in začasen sklad za evroobveznice.

Tudi **enotni digitalni trg**, oblikovanje **evropskega prometnega prostora** in izvajanje resnične **energetske unije** so prednostna področja delovanja novega predsednika EESO, ki bodo prispevala k trajnostnemu razvoju Unije, zlasti z vidika podnebnih sprememb: z njimi povezane omejitve bi bilo treba vključiti v vse politike EU.

Predsednik je v svojem programu znova izrazil pripravljenost **Evropi**, ki je **močna v svetu** in brani

svoje interese: ne samo gospodarske interese, ampak zlasti svoje socialne in okoljske standarde. Unija mora sprejeti prosilce za azil in pripraviti novo **migracijsko politiko**, ki bo temeljila na načelih solidarnosti in spoštovanja človekovih pravic. Nučen del te politike mora biti boj proti tihotapcem ljudi, ki temelji na tesnejšem sodelovanju med državami članicami.

Da bi Evropska unija lahko bila kos tem izzivom, ciljem in izrednim razmeram, ji morajo države članice končno dodeliti sredstva za ukrepanje in pripraviti **proračun**, ki bo ustrezal njenim ambicijam.

Evropa napredka za vse

„Ko so me počastili z izvolitvijo za predsednika, so moji kolegi dobro vedeli, da bom nadaljeval s tem, kar sem od nekdaj počel:

- po eni strani branil temeljne evropske vrednote, demokracijo, socialni in civilni dialog, torej organizirano civilno družbo in Odbor;
- po drugi strani pa branil Evropsko unijo, ker je plemenit, velik, pameten in darežljiv projekt, nujen za mir in napredek, četudi ga napadajo, pogosto slabo upravljajo in ni varen pred najhujšim.

Vedo tudi, kakšno je moje prepričanje, za katerega verjamem, da je tudi njihovo: Evropa si mora prizadevati, da bi vsi njeni državljani lahko živeli in delali v dostojnih razmerah. Unija bi morala ponovno pridobiti njihovo

zaupanje, podporo, pripadnost in celo njihovo navdušenje. Ponovno bi morala postati privlačna, kot je bila nekdaj, ko je spodbudila številne narode, tudi mojega, da so se ji želeli pridružiti, ker je bila prostor miru, demokracije in blagostanja.

Zato je ne smemo več dojemati zgolj kot stroj, ki se ne zmeni za trpljenje ljudi, je oddaljen in neobčutljiv. Evropejcam in Evropejcem mora konkretno pokazati, da je v končni fazi nekaj pomembnejše od vsega ostalega v tem slavnem evropskem projektu ni večje in da je to edina stvar, ki konec koncev resnično šteje: to so oni.“

Georges Dassis,
predsednik EESO



Predsednik EESO Georges Dassis in podpredsednika EESO Gonçalo Lobo Xavier (levo) in Michael Smyth (desno)

Dobro finančno poslovanje

Član Odbora sem od leta 2006 in počaščen sem, da sem bil imenovan za podpredsednika. Civilna družba ima zelo pomembno vlogo v sedanjih Evropi in Odbor si mora še bolj prizadevati za to, da se njen prispevek upošteva na evropski ravni.

Kot ekonomist sem posebej zadovoljen, da sem odgovoren za finance Odbora. Veselim se tesnega sodelovanja z drugimi člani skupine za proračun in predsedstva. Upam, da bom lahko izkušnje, ki jih imam kot predsednik Habinteg Housing Association, velikega severnoirskega združenja, ki skrbi za fond socialnih stanovanj, tudi v Odboru koristno uporabil. Proračun tega stanovanjskega združenja je približno tak kot proračun Odbora.

Predvsem bom nadaljeval odlično delo mojega predhodnika, Hansa-Joachima Wilmsa, pri pripravi proračuna Odbora, ki mora slediti predpisnemu postopku, in si še naprej prizadeval za krepitev sodelovanja z drugimi evropskimi institucijami in Odborom regij.

Glede moje širše vloge v Odboru mislim, da bodo v novem mandatu še bolj poudarjena socialna

vprašanja, pri čemer bo v ospredju zlasti t. i. izgubljen generacija mladih, ki jo je v veliki meri pustila na cedilu generacija, ki ji pripadam tudi sam. Odboru njegov položaj vsekakor omogoča, da odigra pomembno vlogo pri odpravljanju nezadovoljstva in odtujenosti mladih.

Od začetka finančne in gospodarske krize se je odločanje v Evropi še bolj oddaljilo od navadnih državljanov. Odbor mora odločneje prevzeti svojo vlogo mostu med civilno družbo in Evropo. Prihodnja leta bodo po mojem mnenju prinesla veliko več pobud na lokalni ravni (Going local) in naši člani bodo veliko bolj aktivni v lokalnih skupnostih in nevladnih organizacijah ter si prizadevali za ozaveščanje o tem, da Evropa niso samo Komisija, Parlament in Svet in da se njihov glas lahko sliši prek nas.

Michael Smyth,
podpredsednik EESO,
pristojen za proračun

Komunicirajmo in seznanjajmo z delom Odbora

Menim, da je moja generacija resnično imela srečo. Pripadamo tako imenovani „generaciji Erasmus“ – generaciji, ki je živela v povečini mirni Evropi in je bila deležna izjemnih priložnosti za dostop do znanja in kulturno izmenjavo. Ta izkušnja je pomembno prispevala k temu, da se počutim pravi Evropejec.

Evropi sem se želel oddolžiti. Zato sem se odločil, da svoje delovanje kot podpredsednik EESO posvetim prihodnosti Evrope. Kot novoizvoljeni podpredsednik EESO, zadolžen za komuniciranje, želim promovirati dodano vrednost našega Odbora in prispevek dela članov k nenehnemu procesu oblikovanja Evrope. Namesto da bi komuniciranje osredotočili na institucionalno vlogo in organizacijo EESO, bomo prednost namenili našemu delu in rezultatom ter temu, kako upoštevamo to, kar dejansko pesti državljane EU, in se spopadamo z resničnimi težavami. Evropejcem moramo pojasniti, kako prispevamo k spremembam.

Vendar so člani EESO prvi, ki morajo priznati dejstvo, da v komuniciranje ne moremo vključiti

vsega. Če vključimo vse, nič ni pomembno. Da bi bili učinkovitejši in dosegali boljše rezultate, moramo izbirati in določiti, kaj je prednostno.

Osredotočiti se moramo na vprašanja, ki oblikovanje politik združujejo s tem, kar je za ljudi dejansko pomembno. In biti moramo konkretni – opirati se moramo na dejstva, ne na retoriko. To je naše poslanstvo – da bi predstavljali organizirano civilno družbo, z vsemi prednostmi in pomanjkljivostmi, ki jih to prinaša.

Verjamem, da je prenovitev EESO s 40 % novih članov izziv, pa tudi priložnost. V Odbor bodo ti novi člani vnesli sveže zamisli in nov zagon. Zato je neposreden izziv, ki je pred nami, da se hitro lotimo dela in prispevamo k boljšemu poznavanju ciljev EESO pri novih članih. Z vidika komuniciranja je to priložnost.

Resnično verjamem, da je vsak član odgovoren za komuniciranje. Njihova uspešnost in zmožnost, da delujejo kot vzorniki, imata velik potencial. „Zgled

OŽJE PREDSEDSTVO

Ožje predsedstvo EESO sestavljajo predsednik in dva podpredsednika, katerih mandat traja dve leti in



Predsednik
Georges Dassis

(II. skupina – delojemalci – Grčija)



Podpredsednik
Michael Smyth

(III. skupina – razne dejavnosti – Združeno kraljestvo)
Predsednik skupine za proračun



Podpredsednik
Gonçalo Lobo Xavier

(I. skupina – delodajalci – Portugalska)
Predsednik skupine za komuniciranje

SKUPINE

Člani EESO so razdeljeni na tri skupine: delodajalci, delojemalci in skupina raznih dejavnosti.



I. skupina:
delodajalci

Predsednik
Jacek Krawczyk
Poljska

Podpredsedniki skupine

Milena Angelova	Violeta Jelić
Paulo Barros Vale	Stefano Mallia
Stéphane Buffetaut	Thomas McDonough
Peter Clever	Maurizio Reale
Vladimíra Drbalová	Erik Svensson



II. skupina:
delojemalci

Predsednica
Gabriele Bischoff
Nemčija

Podpredsedniki skupine

Andrzej Adamczyk	Wolfgang Greif
Cinzia Del Rio	Judy McKnight
Anne Demelenne	Denis Meynent
Plamen Dimitrov	José María Zufiaur
Bernt Fallenkamp	



III. skupina:
razne
dejavnosti

Predsednik
Luca Jahier
Italija

Podpredsedniki skupine

Benedicte Federspiel
Mindaugas Maciulevičius
Arno Metzler
Ariane Rodert
Ioannis Vardakastanis

PRESEDSTVO

Predsedstvo organizira delo in postopke v Odboru. Sestavlja ga 39 članov, med katerimi so tudi predsednik in oba podpredsednika. Pri posebnih vprašanjih predsedstvu pomagajo ad hoc skupine.



Skupina delodajalcev

Daniel Mareels
Manthos Mavrommatis
Bernd Dittmann
Dorthe Andersen
Reet Teder
Patricia Cirez Miqueleiz
Tellervo Kyla-Harakka-Ruonala
Dragica Martinović Džamonja
David Croughan
Joost van Iersel
Jacek Krawczyk
Gonçalo Lobo Xavier
Brendan Burns

Skupina delojemalcev

Oliver Röpke
Lucie Studničná
Gabriele Bischoff
Georges Dassis
Pierre Jean Coulon
Stefano Palmieri
Daiva Kvedaraitė
Raymond Hencks
Charles Vella
Martin Siecker
Ellen Paula Nygren
Andrej Zorko
Emil Machyna

Skupina raznih dejavnosti

Ronny Lannoo
Dilyana Slavova
Pavel Trantina
Arno Metzler
Miguel Ángel Cabra de Luna
Reine-Claude Mader
Ákos Topolánszky
Luca Jahier
Gunta Anča
Krzysztof Balon
Cristian Pîrvulescu
Ariane Rodert
Michael Smyth

PLENARNA SKUPŠČINA

Odbor sprejema mnenja z enostavno večino in jih nato posreduje Svetu, Komisiji in Evropskemu parlamentu. Odbor ima 350 članov.



za obdobje 2015–2018

V Odboru deluje šest strokovnih skupin ter posvetovalna komisija za spremembe v industriji (CCMI), opazovalna skupina za enotni trg (OMU), opazovalna skupina za trajnostni razvoj (ODD), opazovalna skupina za trg dela (OMT) in usmerjevalni odbor za strategijo Evropa 2020.

Strokovna skupina za promet, energijo, infrastrukturo in informacijsko družbo (TEN)



Predsednik
Pierre Jean Coulon
Skupina delojemalcev
Francija

Strokovna skupina za zunanje odnose (REX)



Predsednica
Dilyana Slavova
Skupina raznih dejavnosti
Bolgarija

Strokovna skupina za ekonomsko in monetarno unijo ter ekonomsko in socialno kohezijo (ECO)



Predsednik
Joost van Iersel
Skupina delodajalcev
Nizozemska

Strokovna skupina za kmetijstvo, razvoj podeželja in okolje (NAT)



Predsednik
Brendan Burns
Skupina delodajalcev
Združeno kraljestvo

Strokovna skupina za enotni trg, proizvodnjo in potrošnjo (INT)



Predsednik
Martin Siecker
Skupina delojemalcev
Nizozemska

Strokovna skupina za zaposlovanje, socialne zadeve in državljanstvo (SOC)



Predsednik
Pavel Trantina
Skupina raznih dejavnosti
Češka

Opazovalna skupina za trajnostni razvoj (ODD)



Predsednica
Brenda King
Skupina delodajalcev
Združeno kraljestvo

Opazovalna skupina za enotni trg (OMU)



Predsednik
Pedro Almeida Freire
Skupina delodajalcev
Portugalska

Opazovalna skupina za trg dela (OMT)



Predsednik
Carlos Manuel Trindade
Skupina delojemalcev
Portugalska

Posvetovalna komisija za spremembe v industriji (CCMI)



Predsednica
Lucie Studničná
Skupina delojemalcev
Češka

Usmerjevalni odbor za strategijo Evropa 2020



Predsednik
Etele Baráth
Skupina raznih dejavnosti
Madžarska

KVESTORJI



Antonello Pezzini
Skupina delodajalcev
Italija



Laure Batut
Skupina delojemalcev
Francija



Bernardo Hernández Bataller
Skupina raznih dejavnosti
Španija

Generalni sekretar
Luis Planas



Prednostne naloge skupine delodajalcev: zanesljiva, stabilna in trajnostna rast ter delovna mesta v korist podjetij in družbe

Nadaljevanje s strani 3
Komunicirajmo in seznanjajmo z delom Odbora



Skupina delodajalcev

Skupina delodajalcev se bo tudi v prihodnje zavzemala za rast in delovna mesta, ki koristijo tako podjetjem kot družbi, v kateri ta podjetja poslujejo. Naše prednostne naloge, s katerimi se trenutno ukvarjamo (in ki jih mora skupina še potrditi), lahko razdelimo na šest glavnih področij:

- **stabilno makro-ekonomsko okolje** kot predpogoj za zanesljivo, trajnostno in stabilno rast. **Nujno je, da države članice v okviru evropskega semestra izvedejo strukturne reforme za povečanje rasti in prevzamejo fiskalno odgovornost;**

- spodbujanje močnejše **podjetniške** kulture v Evropi za lažje ustanavljanje podjetij in doseganje rasti. EU in države članice morajo izboljšati okvirne pogoje za podjetništvo;
- **dokončanje notranjega trga EU**, ki upošteva potrebe podjetij in omogoča večjo učinkovitost, boljšo pravno ureditev in bistveno zmanjšanje stroškov;
- **spodbujanje konkurenčne, celostne in v prihodnost usmerjene industrijske politike**, ki bo zagotovila močno, zanesljivo in konkurenčno industrijsko bazo v Evropi;

- **(ponovna) utrditev vloge Evrope na svetovnem prizorišču**, tj. Evrope, ki se zavzema za prosto trgovino v korist podjetij in njihovih strank;
- **konkurenčnost za več zaposlovanja in zaščito socialne razsežnosti EU**: s poudarkom na konkurenčnosti in spodbujanju rasti bi EU podjetjem omogočila odpiranje več delovnih mest. Na ta način bo EU dobila resnično socialno razsežnost in odpravila visoko brezposelnost.

Jacek Krawczyk,
predsednik skupine delodajalcev

ni glavni način, da vplivate na druge. Je edini način.“ Ta citat Alberta Schweitzerja, dobitnika Nobelove nagrade za mir leta 1952, povzema moje razmišljanje o pristopu članov h komuniciranju. Vsakega od članov spodbujam, naj komunicira tako v Bruslju (EESO za pomembno delo, ki ga opravlja, potrebuje priznanje Evropske komisije in Parlamenta) kot doma (z našimi organizacijami in ljudmi na terenu). Zato kot del naše zaveze močno podpiram pobude za delovanje na lokalni ravni (Going local). Veselimo se sodelovanja s člani ter strokovnimi in drugimi skupinami EESO, da bi okrepili to pobudo.

Ob tem ne moremo spregledati katastrofalnih dogodkov, ki so pred kratkim pretresli Evropo. In ko razmišljamo o napadih, ki so se zgodili v Parizu 13. novembra, se moramo spomniti, da smo vsi tu, da bi podprli združeno, demokratično, na solidarnosti temelječo, mirno in bogato Evropo, ki je blizu svojim prebivalcem. To je naš prispevek k preprečevanju, da bi znova prišlo do tragičnih dogodkov, kot so ti, ki so prizadeli Evropo.

Drage bralke in bralci, kot podpredsednik EESO s posebnim poudarkom na komuniciranju sem ponosen, da delam na področju dejavnosti Odbora, ki ga odlikuje močno izhodišče. Prav tako lahko računate na moja prizadevanja, da se bom vsak dan izboljševal. S pomočjo vseh udeleženih bom izkoristil obstoječa orodja, da bi članom pomagal komunicirati o delu EESO, ter z vašo pomočjo razvijal nova, da bi bili še bolj učinkoviti.

Komunicirajmo skupaj!
Gonçalo Lobo Xavier,
podpredsednik, pristojen za komuniciranje

Pozitiven projekt za prihodnost dela

Evropsko politiko zadnjih let so zaznamovali kriza, prizadevanja za ohranitev euroobmočja in vse večji nacionalni interesi. O tem pričča tudi begunska kriza, ki je dejansko politična. Ko gre za spopadanje z izzivom, ki ga predstavlja sprejem vseh beguncev, ki bežijo pred vojnami in nasiljem, EU do sedaj ni uspelo strniti vrst.

Zdi se, da je duh ponovne nacionalizacije prebudil in se s krizo še okrepil.

Evropa sedaj potrebuje pozitiven projekt za prihodnost, ki se bo ponovno osredotočil na življenjske in delovne pogoje prebivalcev.

Zato ne bi smeli biti usmerjeni zgolj na digitalni enotni trg, temveč na celoten trg dela, ter razvijati evropske rešitve, da bo delo v prihodnje pravično in pošteno. Digitalizacija ponuja možnosti za to, vendar le, v kolikor je ustrezno politično oblikovana. Pravo na področju socialnih vprašanj zato predstavlja temelj, ki ga velja nadalje razvijati.

Poleg tega mora nujna poglobitev ekonomske in monetarne unije zagotoviti, da bo ta končno bolj socialna in demokratična. Razvoj socialne unije mora biti sestavni del poglobljene ekonomske in monetarne unije in ne zgolj njen dodatek. V ta namen so potrebni konkretni predlogi.

Tako lahko makroekonomski dialog na euroobmočju odločilno prispeva k demokratičnemu in socialnemu razvoju EMU. Brez okrepljenega sodelovanja socialnih partnerjev EMU ni mogoče dejansko poglobiti.

K socialni razsežnosti EMU konec koncev spada tudi to, da morajo konsolidacijo javnih proračunov spremljati učinkoviti programi naložb za ustvarjanje prihodkov z rastjo, socialna kohezija in solidarnost, tako da vse večje socialne neenakosti ne bi ogrozile gospodarskega povezovanja in blaginje Evrope.

Gabriele Bischoff,
predsednica skupine delodajalcev

Prednostne naloge skupine raznih dejavnosti



Ožje predsedstvo skupine raznih dejavnosti

V iztekajočem se letu 2015 je EESO dobil nove moči: v petletnem mandatu 2015–2020 ima kar 40 % novih članov. V skupini raznih dejavnosti je ta odstotek še višji, saj se nam je pridružilo 48 novih članov.

Naš Odbor bo leto 2016 torej začel z novo energijo, žal pa EU doživlja neke vrste eksistencialno krizo. Med državami članicami še nikoli ni bilo toliko nezaupanja in na političnem prizorišču prevladuje politika strahu.

V skupini raznih dejavnosti smo prepričani, da ima EESO ključno nalogo ravno zaradi tega politično naelektrenega ozračja, polnega nezaupanja. V prejšnjem mandatu smo se osredotočili na tri glavne teme: trajnostna rast in naložbe, socialna, trajnostna in vključujoča Evropa ter aktivna vloga za civilno družbo v celotnem zakonodajnem procesu EU. V zadnjih petih letih smo se z odločitvami in dejanji predvsem trudili za vodstvo, inovacije in enotnost.

Na tem moramo graditi tudi v naslednjih dveh letih in pol, kar nameravamo storiti z obravnavo novih in nujnih vprašanj, pri katerih lahko naša

skupina izkoristi raznolikost svoje sestave in mrež ter pritegne evropske državljane. Že v letu 2016 bomo raziskali pomen kulture v evropski identiteti in se z britanskimi državljani pogovorili o tem, kaj bi v primeru britanskega izstopa iz EU pridobili in kaj izgubili. V bližnji prihodnosti pa si bomo predvsem prizadevali za to, da EESO najde svoj prostor v središču te Evrope državljanov, da spodbujamo dialog na lokalni ravni in prispevamo k obnovitvi zaupanja v evropske politike. Posledica tega bo na ravni Odbora morda to, da se v bodoče ne bomo omejevali zgolj na dodelanje običajno vlogo, ampak bomo več vlogali v presojo politik. Za III. skupino to lahko pomeni, da se bomo osredotočili na ključna področja politik. Jasno pa je, da si bo skupina raznih dejavnosti še naprej prizadevala za to, da se Evropa približa lokalni ravni z različnimi prireditvami med prihodnjimi predsedstvi Sveta EU (luksemburškim, nizozemskim, slovaškim itd.).

Gotovo pa moramo do konca tega mandata pustiti jasno sled civilne družbe!

Luca Jahier,
predsednik skupine raznih dejavnosti



Skupina delojemalcev

Seminar skupine delodajalcev o ponovni industrializaciji Evrope

Skupina delodajalcev se v zadnjem času ukvarja z različnimi vidiki ponovne industrializacije Evrope. Tako je 26. in 27. oktobra v sodelovanju z AICE, Confcommercio, Confindustria in Coldiretti v Milanu in Bergamu organizirala dvodnevni seminar.

Tema razprav na prvi dan seminarja je bil pomen mednarodne trgovine pri ponovni industrializaciji Evrope. Udeleženci so razpravljali o prihodnosti trgovinske politike EU, pomenu prostotrgovinskih sporazumov in o tem, kako s trgovino in naložbami oživiti evropsko industrijo. Posebno pozornost so namenili posledicam prihodnje trgovinske politike za živilsko industrijo, ki je pomembna panoga italijanskega gospodarstva.

Drugi dan seminarja pa so razpravljali o pomenu inovacij za ponovno industrializacijo Evrope. Predstavniki italijanskih podjetij so predstavili primere za to, kako lahko z inovacijami pomagamo kmetijstvu in kmetijskemu gospodarstvu. V središču je bila zasnova Industrija 4.0 in njene posledice za prihodnjo industrijsko politiko EU.

Skupina delodajalcev je prepričana, da je treba v celoti izkoristiti potencial interneta stvari, saj je to edinstvena priložnost za EU, da bo vodilna v svetovni konkurenci. (lj)



Seminar skupine delodajalcev v Bergamu

Povejte svoje mnenje o 7. okvirnem programu za raziskave in razvoj

Evropska komisija in Evropski ekonomsko-socialni odbor sta 27. oktobra 2015 v Bruslju na posebnem dogodku predstavila izide javnega posvetovanja, ki je potekalo v okviru naknadne ocene 7. okvirnega programa za raziskave in razvoj 2007–2013. Na spletnem javnem posvetovanju, ki je v organizaciji Komisije potekalo od februarja do maja 2015 in katerega namen je bil zagotoviti transparentnost ocenjevanja, je bilo izraženih veliko različnih stališč. Prejeta sta bila 202 odgovora – 44 % od teh z univerz in iz javnih raziskovalnih organizacij, 35 % so jih

poslali posamezniki, 14 % jih je prišlo iz zasebnega sektorja, 8 % iz ministrstev in agencij ter 4 % iz malih in srednjih podjetij. Nekatere organizacije zainteresiranih strani so ločeno poslale dodatne pisne prispevke. Javno posvetovanje je na splošno pokazalo zadovoljstvo s 7. okvirnim programom, med njegovimi glavnimi dosežki pa so naštetih spodbujanje odličnosti, prizadevanja za oblikovanje živahnega inovacijskega okolja ter njegov prispevek k ustvarjanju evropskega raziskovalnega prostora. Sodeč po rezultatih je bil program najbolj uspešen pri treh glavnih razsežnostih dodane vrednosti EU – obravnavanju vseevropskih izzivov, večanju konkurenčnosti pri raziskavah ter izboljšanju mobilnosti raziskovalcev. Posvetovanje je razkrilo tudi nekaj pomanjkljivosti, kot so visoke vstopne ovire, ozki razpisi in preveliko število prijav, premajhna osredotočenost na družbene posledice in sodelovanje industrije ter upravna obremenitev.

Naknadna ocena 7. okvirnega programa poteka v povezavi z agendo Komisije za boljše pravno urejanje, katere namen je povečati odprtost in transparentnost postopka odločanja v EU, izboljšati kakovost nove zakonodaje z boljšimi ocenami učinka predlogov zakonodaje in amandmajev, ter spodbujati stalno in dosledno pregledovanje obstoječih zakonov EU, da bi lahko politike EU čim bolj uspešno in učinkovito dosegle svoje cilje. (sg)



© Paradise Picture / Shutterstock.com

Opazovalna skupina za trg dela: strokovno telo EESO za spremljanje dela v vsej EU

Avtor: Carlos Trindade, skupina delojemalcev, predsednik opazovalne skupine za trg dela

Opazovalna skupina za trg dela (OMT) je bila ustanovljena leta 2007 z nalogo, da prepozna in analizira trende in izzive na trgu dela ter tako prispeva dodano vrednost k delu strokovne skupine SOC in EESO.

Ima 33 članov, med katerimi so tudi predsednik in dva podpredsednika, deluje v okviru strokovne skupine SOC, ki ji tudi poroča, in v glavnem obravnava kompleksna vprašanja, ki zahtevajo daljši in bolj poglobljen razmislek, kot ga omogočajo običajne delovne metode študijskih skupin (Sklep predsedstva EESOS z dne 10. julija 2007, R/CESE 921/2007 rev.).

Trg dela EU se trenutno sooča z dvema glavnima trendoma hkrati: z neposrednimi in praktičnimi posledicami krize, ki jih je treba spremljati in analizirati, ter z novimi vrstami poklicev in modeli zaposlovanja, ki nastajajo zaradi znanstvenega in tehničnega napredka ter zahtevajo proaktivno vnaprejšnje načrtovanje. Zaradi tega mora OMT pripraviti jasn akcijski načrt, da bo lahko temeljito in učinkovito opravljala svoje naloge.

Strateška vizija OMT mora torej obsegati:

1. razpravo o novi politiki o zakonitem priseljevanju in vključevanju priseljencev in beguncev na trg dela;

2. preučevanje učinka, ki ga imata na zaposlovanje prehod na digitalno tehnologijo in prehod na nizkoogljično gospodarstvo, ki je gospodarno z viri in okolju prijazno;

3. analizo stanja pri zaposlovanju mladih in analizo dolgoročne brezposelnosti;

4. raziskovanje mobilnosti delovne sile na evropskem trgu dela ob upoštevanju zakona o lojalni konkurenci med podjetji ter delovne in socialne zakonodaje v posameznih državah članicah.

Raziskovalci in drugi akterji v prihodnjih pobudah se bodo v okviru horizontalnega pristopa še naprej osredotočali na poseben položaj invalidov in Romov na trgu dela.

OMT združuje obstoječe vire in strokovno znanje EESO, Evropske komisije, poslancev Evropskega parlamenta in drugih strokovnjakov civilne družbe na tem področju ter se mrežno povezuje, da bi optimizirala svoje znanje in vire. Na podlagi tega bodo dognanja OMT gotovo prispevala znatno dodano vrednost, ki bo obogatila strokovno skupino SOC in pripomogla k prepoznavnosti EESO kot celote.

Evropa kot posrednik v srcu strategije Evropa 2020: Evropo približati državljanom

Skupina raznih dejavnosti je 2. decembra 2015 v Luxembourg pripravlila konferenco o makroregionalnem sodelovanju z naslovom **Evropa kot posrednik v srcu strategije Evropa 2020: Evropo približati državljanom**. Konferenca, organizirana v partnerstvu z Evropskim parlamentom, je potekala v nekdanji glavni dvorani EP v stavbi Robert Schuman.

Primer velike regije, *Grande Région*, ki povezuje regije v Luksemburgu, Franciji, Nemčiji in Belgiji, je na konferenci, ki jih je predsedoval predsednik III. skupine Luca Jahier, služil tudi za izmenjavo stališč o tem, kako lahko povezane čezmejne strategije neposredno prispevajo k doseganju ciljev strategije Evropa 2020 za pametno, trajnostno in vključujočo rast.

Konference so se udeležili govorniki iz različnih okolij. Med drugimi je III. skupina na konferenci pozdravila **Nicolasa Schmita**, luksemburškega ministra za delo, zaposlovanje, socialno

gospodarstvo in solidarnost, ter **Philippeja Ledenta**, predsednika ekonomsko-socialnega sveta *Grande Région*. Več podrobnosti o programu in sodelujočih govornikih je na spletni strani III. skupine: <http://www.eesc.europa.eu/?i=portal.en.group-3-events-and-activities>

Popoldne je skupina obiskala **Esch-sur-Alzette-Belval**, konkretnije „novi Belval“, kjer je bila nekoč največja luksemburška železarna, zdaj pa je eden najbolj drznih projektov za razvoj mestnih območij v Evropi – z veliko posebnostjo: ohranili so nekaj elementov nekdanje industrijske dejavnosti. Med obiskom so se člani lahko seznanili z enim najboljših regionalnih projektov prenove v Evropi: na območju, velikem kot 120 nogometnih igrišč, je dovolj stanovanj za 7000 ljudi vseh generacij. (cl)

KMALU V EESO

Razstava z naslovom Prehodi: mejni prehodi in podobne zgradbe na luksemburških mejah

Luksemburški večer 9. decembra je spremljala razstava z naslovom Prehodi. Gre za razstavo fotografij, ki jih je posnel Andrés Lejona na mejnih prehodih med Luksemburgom in sosednjimi državami.

Razstava je v času, ko govorimo o zaprtju meja zaradi priseljevanja, še kako aktualna. Na ogled

© Foto: Andrés Lejona



bo od 9. decembra 2015 do 15. januarja 2016 v atriju v 6. nadstropju stavbe JDE. (edn)

Projekcija filma v EESO ob Mednarodnem dnevu invalidov

V počastitev Mednarodnega dneva invalidov 3. decembra bo EESO v sodelovanju z ZN organiziral projekcijo dokumentarnega filma *El desorden de los sentidos* (Kaos čutov), ki

pripoveduje zgodbo o 13-letnem Antoniu in 34-letnem Gerardu, dveh invalidih, ki se skupaj z družinami na kolesih odpravita na romarsko pot v Santiago de Compostela. Namen projekcije, ki ji bo sledil pogovor z družinami, je ozaveščati o težavah, s katerimi se spopadajo invalidi in njihove družine v vsakdanjem življenju in pri opravljanju nekaterih dejavnosti. Film bo opozoril na hudo pomanjkanje razumevanja za njihove potrebe v družbi, pa tudi na njihov pogum in stalen boj za pravice invalidov. Projekcija bo 14. decembra ob 18.00 v atriju 6 v glavni stavbi EESO (stavba JDE). (cad/dm)

EU-Afrika: civilna družba je pripravljena na sodelovanje pri odzivanju na begunsko krizo

Civilna družba obeh celin je soglasno podprla obsežno sodelovanje z afriškimi državami pri obravnavanju tokov beguncev na poti v EU. Ukrepati pa je treba takoj: „Akcijski načrt ni dovolj, zagotoviti je treba zadostna sredstva ter izboljšati usklajevanje in sodelovanje.“

Drugo srečanje mreže ekonomskih in socialnih akterjev EU-Afrika, ki je bilo 27. in 28. oktobra v Bruslju, se je končalo s skupno resolucijo, katere predlogi se osredotočajo zlasti na tri vprašanja:

- **Boj proti tihotapljenju migrantov in krepitev policijskega in pravosodnega sodelovanja:** glavni cilji so zadostno financiranje, tesnejše sodelovanje, vzpostavitev varnih humanitarnih koridorjev in podpora organizacijam civilne družbe, ki pomagajo migrantom.

- **Obravnava temeljnih vzrokov migracij:** udeleženci so podprli zamisel Komisije o oblikovanju nujnega skrbniškega sklada za Afriko, ki temelji na ciljnih trajnostnega razvoja in dejanskem partnerstvu z državami, v katerih se izvaja.
- **Spodbujanje zakonite migracije in mobilnosti:** podlaga za politike in ukrepe na področju zakonite migracije bi morale biti človekove pravice, solidarnost in dejansko sodelovanje med državami izvora in ciljnim državami.

Več informacij o sprejeti izjavi, ki je bila poslana voditeljem držav in vlad EU in Afrike na vrhu v Valletti (11. in 12. novembra), je na naši spletni strani: <http://www.eesc.europa.eu/?i=portal.en.events-and-activities-eu-africa-eco-soc-network-02>. (sma) ●

Druga konferenca Friedensbrot v znamenju begunske krize



ki so ga leta 1984 usmrtili komunistični voditelji.

EESO so na konferenci zastopali trije člani – Volker Petersen (delodajalci, Nemčija), Martin Siecker (delojemalci, Nizozemska) in Krzysztof Kamieniecki (skupina raznih dejavnosti, Poljska) –, ki so sodelovali v plodnih razpravah z najrazličnejšimi akterji.

Pobudniki konference, med katerimi je nekdanji član EESO Adalbert Kienle, so Odbor pozvali, naj tudi v prihodnje podpre to odlično pobudo.

Minister Sawicki je poudaril, da sta za obvladovanje migracijske krize odgovorni tako država kot družba. Peter Bleser, državni sekretar na nemškem zveznem ministrstvu za prehrano in kmetijstvo, pa je opozoril, da bo mir mogoče doseči le z združenimi naporji. Zato moramo biti složni, pomagati pri nastanitvi beguncev in odpraviti vzroke migracij. (sma) ●

Letošnja konferenca *Friedensbrot* (kruh miru) je potekala v Poznanju na Poljskem, organizirale pa so jo organizacije civilne družbe iz Bolgarije, Hrvaške, Češke, Estonije, Nemčije, Madžarske, Latvije, Litve, Poljske, Romunije, Slovaške in Slovenije.

Kruh miru je na slovesnosti delil poljski minister za kmetijstvo Marek Sawicki. Spečen je bil iz rži, ki je zrasla na zemlji zgodovinskega pomena: nemška na primer na majhnem polju, nekdanjem „pasu smrti“ ob berlinskem zidu, poljska pa v občini Suchowola, kjer je bil doma duhovnik Jerzy Popieluszko,

NA KRATKO

Srečanje predsednika Dassisa s podpredsednikom Komisije Timmermansom: predstavitev priporočil EESO za delovni program

Predsednik EESO Georges Dassis se je 20. oktobra srečal s prvim podpredsednikom Evropske komisije Fransom Timmermansom, da bi mu predstavil priporočila EESO o delovnem programu Komisije za leto 2016.

Predsednik EESO je pozval k vrsti sprememb, za katere Odbor meni, da bodo zakonodajni postopek Evropske unije naredile bolj demokratičen in preglednejši. Pojasnil je, da je treba krepiti evropski socialni model tako, da se vsem Evropejcem zagotovi socialno varstvo in da se opredeli temeljni niz socialnih pravic. Poleg tega je pozval k novi migracijski politiki, ki temelji na človekovih pravicah, solidarnosti in humanosti.

Glede **svežnja o boljši pripravi zakonodaje** je predsednik Dassis dejal, da mora biti Odbor vključen v predhodne ocene in posvetovanja na lokalni ravni, s čimer se spodbudi socialni in civilni dialog s socialnimi partnerji, nevladnimi organizacijami in državljani. Znova je treba oceniti vlogo Odbora v platformi REFIT in civilni družbi omogočiti, da sodeluje pri oceni politik ter deluje kot »varnostna mreža« proti vrzelim v zakonodaji EU ali oviram. (mm) ●

EESO na konferenci EuroPCom 2015

V Bruslju je 21. in 22. oktobra 2015 potekala konferenca EuroPCom – ena največjih konferenc za strokovnjake na področju komuniciranja iz lokalnih, regionalnih, nacionalnih in evropskih oblasti v Evropi. Na konferenci, ki jo je organiziral Odbor regij skupaj z drugimi institucijami EU, je sodelovalo 95 govornikov in približno 900 udeležencev. Zaradi prisotnosti predstavnikov informacijskih centrov Evropske Direct je bila konferenca letos še posebej pomembna za pristop EESO, ki temelji na delovanju na lokalni ravni (*Going local*).

Potekala je pod geslom *No slogans* (Brez sloganov), glavna tema pa so bili izzivi na področju javnega komuniciranja. Podpredsednik EESO Lobo Xavier je govoril na sklepni seji in predstavil svoj pristop h komuniciranju, Eleonora Di Nicolantonio, vodja enote EESO za obiske in publikacije, pa je bila moderatorica delavnice o izobraževalnih komunikacijskih orodjih.



Podpredsednik Gonçalo Lobo Xavier ob začetku dobrodelnega koncerta *L'Europe au Cœur*

Odbor je organiziral tudi kosilo, namenjeno navezovanju stikov. (ac) ●

EESO sodeloval na koncertu 'L'Europe au Cœur

Podpredsednik Gonçalo Lobo Xavier je 19. novembra v Bozaru v Bruslju sodeloval pri odprtju dobrodelnega koncerta v podporo beguncem *L'Europe au Cœur* (Evropa v srcu), ki so ga skupaj pripravili Evropska komisija, Bozar in Goethejev inštitut. V nagovoru pred polno glavno koncertno dvorano je podpredsednik poudaril pomen dela Odbora na področju migracij in napovedal prihodnje dejavnosti EESO z naslovom *Going local*, ki bodo potekale ob koncu leta in na začetku prihodnjega leta. V umetniškem sporedu, ki je sledil, so sodelovali glasbeniki iz Grčije, Turčije, Armenije, Maroka in Sirije. Zbrana sredstva so podarili

belgijskemu Rdečemu križu in humanitarni organizaciji Give Eur-Hope, registrirani v Belgiji. (cad) ●

Projekt doniranja hrane v EESO!

Od oktobra dalje nekaterih živilih odpadkov ne mečemo več stran. Ostanke hrane tako ne gredo več v smeti, kjer so preprosto končali, ampak se jih razdeli ljudem, ki nimajo denarja za hrano: brezdomcem, ljudem brez dokumentov, beguncem itd. EESO, OR in dobavitelji gostinskih storitev so podpisali pogodbo z dvema bruseljskima združenjema, ki sta partnerja v tem projektu in sta prevzela razdeljevanje ostanke hrane. V pilotnem projektu gre za donacije sendvičev in zavitkov („wraps“). Projekt je del splošne politike boja obeh Odborov proti zametavanju hrane. (fda) ●

Drage bralke in bralci,
približuje se konec leta,
zato vam želimo čim lepše
božične praznike ter zdravo
in uspešno novo leto 2016.

**Ob tem se želimo še
zahvaliti naročnikom,
bralcem in tudi
sodelavcem.**

**Osebe EESO, pristojno
za komuniciranje**

EESO info v 23 jezikih : <http://www.eesc.europa.eu/?i=portal.en.eesc-info>

December 2015 / 9

Uredniški odbor:

Alun Jones (glavni urednik)
Daniela Marangoni (dm)

Avtorji prispevkov:

Anna Comi (ac)
Caroline Alibert-Deprez (cad)
Chloé Lahousse (cl)
Daniela Marangoni (dm)
Denis Liegeois (dl)
Eleonora Di Nicolantonio (edn)
Fabrizio D'Angelo (fda)
Francisco Soriano (fs)
Leszek Jarosz (lj)
Milen Michev (mm)
Siana Glouharova (sg)
Sílvia M. Aumair (sma)

Splošna koordinacija:

Agata Berdys (ab)

Redakcija je bila zaključena 18. novembra 2015.

Naslov:

Evropskega ekonomsko-socialnega odbora
Stavba Jacques Delors,
Rue Belliard/Belliardstraat 99,
1040 Bruxelles/Brussel, Belgique/België
Tel. +32 25469476
Faks +32 25469764
E-naslov: eescinfo@eesc.europa.eu
Spletna stran: <http://www.eesc.europa.eu/>

EESO info izide devetkrat letno ob plenarnih zasedanjih Odbora.

Tiskano izdajo EESO info v nemškem, angleškem in francoskem jeziku lahko dobite brezplačno pri službi za medije Evropskega ekonomsko-socialnega odbora.

V elektronski obliki (PDF) je EESO info na voljo v 23 jezikih na spletni strani Odbora.

URL: <http://www.eesc.europa.eu/?i=portal.en.eesc-info>

EESO info ni uradno poročilo o delu EESO. Ti dokumenti so objavljeni v Uradnem listu Evropske unije in drugih publikacijah Odbora.

Reprodukcija je dovoljena z navedbo vira (en izvod se pošlje uredniku).

Naklada: 6500 izvodov

Naslednja številka izide januarja 2016.



Urad za publikacije